

## منافرتی جرائم کی مثالیں

✓ ریل گاڑی میں سوار ایک شخص کہتا ہے، "I hate gays" (میں ہم جنس پرستوں سے نفرت کرتا ہوں)، اور وہ ایک دوسرے کا ہاتھ تھامے ایک ہی جنس کے جوڑے کو مارنے کی دھمکی دیتا ہے۔

✓ نو بالغان کی ایک جماعت ایک بلڈنگ پر اسپرے پینٹ کر کے سواستیکا بنا دیتی ہے یا کسی درخت سے کوئی پھندا لٹکا دیتی ہے۔

✓ ایک راہ گیر کسی شخص کے چہرے پر تھوک کر چلاتا ہے "You Asians are spreading the Coronavirus" (تم ایشیائی لوگ کورونا وائرس پھیلا رہے ہو!)

## نیو یارک کے منافرتی جرم سے متعلق قانون کے تحت کن گروپوں کو تسلیم کیا جاتا ہے؟

یہ طے کرتے وقت کہ آیا کوئی جرم تعصب کی وجہ سے کیا گیا تھا نیو یارک ریاست کا قانون مندرجہ ذیل شناختوں پر غور کرتا ہے:

- نسل یا رنگ
- اسلاف یا قومی
- مذہب یا مذہبی
- بنیاد کی جگہ
- طرز عمل
- صنف
- سن
- جنسی میلان
- عمر
- صنفی شناخت
- یا اظہار
- معذوری

منافرتی جرم ایک ایسا جرم ہے جو کہ مجموعی طور پر یا بڑی حد تک مخصوص شخصی خصوصیات کے خلاف تعصب سے تحریک یافتہ ہو۔ نیو یارک ریاست کے قانون کے مطابق، کسی بھی واقعہ کو منافرتی جرم کے زمرہ میں رکھنے لیے کسی حقیقی جرم کا پایا جانا لازمی ہے۔ اس کا مطلب ہے کہ اتھارٹیوں کو لازمی طور پر پہلے یہ طے کرنا چاہیے کہ کسی جرم کا ارتکاب ہوا ہے۔ جرم تعصب سے تحریک یافتہ تھا اس کے تعین کے لیے اصل الزام میں منافرتی جرم کے الزامات کا اضافہ کیا جا سکتا ہے۔

یہ اضافی سزائیں اس لیے ہیں کہ اگرچہ کسی بھی جرم کا متاثرہ شخص پر منفی اثر ہوتا ہے، منافرتی جرم کے متاثرہ اشخاص زیادہ گہری اور جذباتی سطح پر متاثر ہوتے ہیں، اور اس کا اثر زیادہ وسیع ہوتا ہے۔ اس سے وہ لوگ خوف اور معاشرتی سطح پر اضطراب میں مبتلا ہو جاتے ہیں جن میں متاثرہ کی خصوصیات پائی جاتی ہیں۔ حقیقی جرائم کی بہت ساری ایسی اقسام ہیں جنہیں تعصب کی نیت کے ساتھ ضم کر دینے کے بعد منافرتی جرائم شمار کیا جا سکتا ہے، بشمول جسمانی زیادتی، زبانی دھمکیاں، چوری اور ڈاکہ زنی، اور پراپرٹی کو نقصان پہنچانا جیسے گریفتی۔

نیویارک کا قانون بطور خاص یہ بھی بیان کرتا ہے کہ جو کوئی ہراساں کرنے، پریشان کرنے، دھمکی دینے، یا تنبیہ کرنے کی غرض سے سواستیکا یا پھندا۔ دونوں منافرت کے تاریخی مظاہر ہیں۔ آویزاں کرے گا اس کو سنگین ہراساںی کا ملزم بنایا جا سکتا ہے۔

## اگر کسی حقیقی جرم کا ارتکاب نہیں ہوتا ہے تو ایسی صورت میں کیا ہوگا؟

اگر کسی حقیقی جرم کا ارتکاب نہیں ہوتا ہے تو اس صورت میں بھی ایک شخص تعصب اور نفرت کا شکار ہو سکتا ہے۔ تعصب کا ایک واقعہ تب ہوتا ہے جبکہ کوئی شخص زبانی طور پر ہراساں کرتا ہے یا آپ کے خلاف آپ کی شناخت کی بنیاد پر امتیازی سلوک کرتا ہے، لیکن اس واقعہ میں کوئی جسمانی حملہ، حملہ کی دھمکی، یا پراپرٹی کا نقصان شامل نہیں ہوتا ہے۔

تعصب کے واقعات کو امتیازی برتاؤ کی مثالوں کی حیثیت سے سنجیدگی سے لیا جاتا ہے، لیکن ضروری نہیں ہے کہ وہ جرائم ہوں۔ کچھ تعصب کے واقعات دستور کی بولنے کی آزادی کے التزامات کے تحت ممکن ہے تحفظ یافتہ ہوں۔ جبکہ کچھ دیگر NYC کے انسانی حقوق کے قانون کے تحت نیو یارک شہر میں شہری سزاؤں کی وجہ ہو سکتے ہیں جو کہ NYC کمیشن برائے انسانی حقوق (NYC Commission on Human Rights) کے ذریعہ دی جاتی ہیں۔

## تعصب کے واقعات کی مثالیں

✓ کوئی شخص سڑک پر کسی لیٹنکس شخص کے پاس سے گزرتا ہے اور چیخ کر کہتا ہے، "I hate Mexicans" (مجھے میکسیکو والوں سے نفرت ہے) اور "Go back to your own country!" (واپس اپنے ملک جاؤ!)

✓ نو بالغان کا ایک گروپ کسی سیاہ فام نو بالغ کو انگریزی کا لفظ "N" کہہ کر پکارتا ہے (جو کہ افریقی-امریکی لوگوں کو مخاطب کرنے کے لیے استعمال کی جانے والی ایک توہین آمیز اصطلاح ہے)۔

✓ کسی ریستوران کا مالک عامہ باندھے ایک گاہک سے کہتا ہے "Muslims are not welcome here" (مسلمانوں کا یہاں خیر مقدم نہیں ہے)۔

## مجھے کیا کرنا چاہیے ...

... اگر مجھے کوئی ایسی گریفتی نظر آتی ہے جو منافرتی بولی یا منافرتی علامات، جیسے سواستیکا، پر مشتمل ہو؟

نیو یارک میں گریفتی ایک جرم ہے، اور ایسی گریفتی جو منافرتی بولی یا منافرتی علامات پر مشتمل ہو اسے ایک منافرتی جرم مانا جا سکتا ہے۔ سواستیکا اور پھندے منافرت کی عام ترین علامات ہیں۔

اگر آپ کو کوئی ایسی گریفتی نظر آتی ہے جو کہ منافرتی بولی یا منافرتی علامات پر مشتمل ہو تو 911 پر کال کر کے کہیں "hate crime" (منافرتی جرم)۔ قانون نافذ کرنے والے ادارے کے ساتھ شیئر کرنے کے لیے گریفتی کی کوئی تصویر لینا بھی معاون ہو سکتا ہے۔

... اگر مجھے کسی لیمپ پوسٹ پر ایسے اسٹیکرز یا فلائرز نظر آتے ہیں جو کہ سفید فام کی بالا دستی کی سوچ کی حامل جماعت کو پروان چڑھاتی ہو؟

اگرچہ اسٹیکرز، فلائرز، اور پوسٹرز پہلی ترمیم [First Amendment] کے تحت تحفظ یافتہ ہیں اور انہیں منافرتی جرائم نہیں سمجھا جاتا ہے، متعصبانہ اور منافرت بھرے پیغامات کی اطلاع دینا ضروری ہے۔

اگر فلائرز مخصوص تصویروں پر مشتمل ہوں جیسے سواستیکا یا کوئی پھندا تو وہ ایسے لوگوں کے خلاف الزامات کو سنگین بنا سکتے ہیں جنہوں نے ان مواد کو تقسیم کیا ہے اور آپ کے مقامی حکام کو ان کی اطلاع دی جانی چاہیے۔

... اگر کوئی شخص متعصبانہ تبصرے کرتے ہوئے مجھے جسمانی طور پر دھمکی دیتا ہے؟

کوئی جسمانی دھمکی، کوئی رابطہ نہ بھی ہو تو بھی، ایک جرم تصور کیا جا سکتا ہے۔ جیسے ہی کوئی شخص تعصب بھری زبان کے ساتھ کوئی جسمانی دھمکی شامل کرتا ہے، اس کو کسی منافرتی جرم کے زمرے میں رکھا جا سکتا ہے۔

اگر کوئی شخص جسمانی طور پر بھڑنے سے پہلے چیخ کر کہتا ہے، "I'm going to punch your Asian face" (میں تمہارا ایشیائی تھوڑا بگاڑ دوں گا) تو یہ ایک منافرتی جرم ہو سکتا ہے اور آپ کو اس واقعہ کی اطلاع 911 پر کال کر کے یا اپنے مقامی حکام کے یہاں جا کر کرنی چاہیے۔

... اگر کوئی شخص میری شناخت سے متعلق مجھے زبانی طور پر ہراساں کرتا ہے لیکن مجھے چھوٹا یا دھمکی نہیں دیتا ہے؟

اگر کوئی شخص آپ کو آپ کی نسل، قومی بنیاد، مذہب، صنف، جنسی میلان یا جنسی شناخت، معذوری، یا کسی دیگر تحفظ یافتہ زمرے کی وجہ سے ہراساں کرتا ہے جسے امتیازی پر اسانی تصور کیا جا سکتا ہے تو آپ کو 311 پر کال کر کے "human rights" (انسانی حقوق) کہنا چاہیے یا متعصبانہ واقعہ کی اطلاع NYC کمیشن برائے انسانی حقوق (NYC Commission on Human Rights, CCHR) کو کرنی چاہیے۔

اگر آپ پر یقین نہ ہوں کہ آیا ہراسانی امتیازی رویے کی غماز تھی یا آیا یہ آپ کی شناخت پر مبنی تھی تو اس صورت میں بھی آپ کال کر سکتے ہیں یا CCHR کو ای میل کر سکتے ہیں اور وہ لوگ آپ کے حقوق کو سمجھنے میں مدد کریں گے اور کوئی شکایت درج کرانے میں آپ کے ساتھ تعاون کریں گے۔

... اگر میں پر یقین نہ ہوں کہ آیا میں نے کسی منافرتی جرم یا متعصبانہ واقعہ کا سامنا کیا ہے؟

اگر کسی شخص نے جسمانی طور پر آپ کو نقصان پہنچایا ہے یا آپ کو نقصان پہنچانے کی دھمکی دی ہے تو آپ کو 911 پر کال کرنا چاہیے۔ لیکن آپ کو 311، 911 یا دونوں پر کال کرنے کے لیے آزاد محسوس کرنا چاہیے اگر آپ پر یقین نہ ہوں کہ کس کو کال کریں۔

خواہ آپ 311 پر کال کریں یا 911 پر، آپ کی شکایت درست جگہ فارورڈ کی جائے گی۔ کون سا نمبر استعمال کرنا ہے اس بارے میں فکر مند ہونے کے مقابلہ واقعے کی اطلاع دینا زیادہ ضروری ہے۔

کیا ہوا؟

منافرتی جرم

متعصبانہ واقعہ

مجھے کیا کرنا چاہیے؟

911 پر کال کر کے کہیں اپنے مقامی پولیس حکام کو کال کریں۔

311 پر کال کر کے کہیں "HUMAN RIGHTS" یا CCHR کی ویب سائٹ پر امتیازی رویہ سے متعلق کوئی رپورٹ مکمل کریں۔

اس کے بعد کیا ہوگا؟

آپ کو ایک آپریٹر سے مربوط کر دیا جائے گا جو تفصیلات دریافت کرے گا اور یہ طے کرے گا آیا چھان بین کے لیے پولیس کو مامور کیا جانا چاہیے۔ لسانی مدد دستیاب ہے اور آپ سے ہر گز امیگریشن کی حالت کے بارے میں نہیں پوچھا جائے گا۔

آپ کو CCHR کے اسٹاف سے مربوط کر دیا جائے گا جو کہ معاملے کی چھان بین اور کوئی شکایت درج کرانے میں آپ کی مدد کر سکتا ہے